

Zhrnutie stanoviska európskeho dozorného úradníka pre ochranu údajov k návrhom dvoch nariadení, ktorými sa stanovuje rámec pre interoperabilitu medzi rozsiahlymi informačnými systémami EÚ

(Úplné znenie tohto stanoviska je k dispozícii v anglickom, francúzskom a nemeckom jazyku na webovom sídle európskeho dozorného úradníka pre ochranu údajov www.edps.europa.eu)

(2018/C 233/07)

Súčasná naliehavé výzvy týkajúce sa bezpečnosti a riadenia hraníc si vyžadujú inteligentnejšie používanie informácií, ktoré už majú k dispozícii príslušné verejné orgány. To podnietilo Európsku komisiu začať proces smerom k interoperabilite (existujúcich a budúcich) rozsiahlych informačných systémov EÚ v oblasti migrácie, azylu a bezpečnosti. V decembri 2017 Komisia vydala dva návrhy nariadení, ktorými by sa stanovil právny rámec pre interoperabilitu medzi rozsiahlymi informačnými systémami EÚ.

Za predpokladu, že sa interoperabilita vykonáva premyslene a v plnom súlade so základnými právami vrátane práv na súkromie a na ochranu údajov, môže byť užitočným nástrojom na riešenie oprávnených potrieb príslušných orgánov používajúcich rozsiahle informačné systémy a na príspevanie k rozvoju účinnej a efektívnej výmeny informácií. Interoperabilita nie je iba alebo v prvom rade technickou voľbou, ale je skôr politickou voľbou, ktorá môže mať vážne právne a spoločenské dôsledky, ktoré nemožno skrývať za údajné technické zmeny. Rozhodnutie zákonodarcu EÚ dosiahnuť, aby boli rozsiahle informačné systémy interoperabilné, by nemalo len trvalý a výrazný vplyv na ich štruktúru a spôsob ich fungovania, ale zmenilo by aj spôsob, akým sa doteraz vykladali právne zásady v tejto oblasti, a ako také by stanovilo „bod, z ktorého niet návratu“.

Hoci sa spočiatku o interoperabilite mohlo uvažovať ako o nástroji určenom len na uľahčenie používania systémov, návrhmi by sa zaviedli nové možnosti prístupu k údajom a k používaniu údajov, ktoré sú uchovávané v rôznych systémoch, s cieľom bojovať proti podvodom s osobnými údajmi, uľahčiť kontroly totožnosti, ako aj zjednodušiť prístup orgánov presadzovania práva k systémom, ktoré neslúžia na právne účely.

Návrhmi sa vytvára najmä nová centralizovaná databáza, ktorá by obsahovala informácie o miliónoch štátnych príslušníkov tretích krajín vrátane ich biometrických údajov. Z dôvodu rozsahu tejto databázy a povahy údajov, ktoré sa v tejto databáze majú uchovávať, by mohli dôsledky akéhokoľvek porušenia v súvislosti s údajmi vážne poškodiť potenciálne veľmi veľký počet jednotlivcov. Ak sa takéto informácie niekedy dostanú do nesprávnych rúk, databáza by sa mohla stať nebezpečným nástrojom namiereným proti základným právam. Je preto nevyhnutné vytvoriť spoľahlivé právne, technické a organizačné záruky. Osobitná pozornosť sa musí venovať aj účelom databázy, ako aj podmienkam a spôsobom jej používania.

V tejto súvislosti európsky dozorný úradník pre ochranu údajov (EDPS) zdôrazňuje dôležitosť ďalšieho objasnenia rozsahu problému podvodov s osobnými údajmi medzi štátnymi príslušníkmi tretích krajín s cieľom zabezpečiť, aby bolo navrhované opatrenie vhodné a primerané. Možnosť nahliadnuť do centralizovanej databázy s cieľom uľahčiť kontroly totožnosti na území členských štátov by sa mala užšie vymedziť.

EDPS chápe potrebu orgánov presadzovania práva využívať najlepšie možné nástroje na rýchlu identifikáciu páchatel'ov teroristických činov a iných závažných trestných činov. Avšak uľahčenie prístupu orgánov presadzovania práva k systémom, ktoré neslúžia na presadzovanie práva (t. j. k informáciám, ktoré orgány získali na iné účely než na presadzovanie práva), a to aj v obmedzenom rozsahu, vôbec nie je z hľadiska základných práv bezvýznamné. Rutinný prístup by samozrejme predstavoval závažné porušenie zásady obmedzenia účelu. EDPS preto vyzýva na zachovanie skutočných záruk s cieľom chrániť základné práva štátnych príslušníkov tretích krajín.

EDPS by napokon rád zdôraznil, že z právneho aj technického hľadiska návrhy zvyšujú komplexnosť existujúcich systémov, ako aj systémov, ktoré sú stále vo fáze prípravy, s presnými dôsledkami, ktoré je ťažké v tejto fáze posúdiť. Táto komplexnosť bude mať dôsledky nielen pre ochranu údajov, ale aj pre správu systémov a dohľad nad nimi. V tejto fáze je ťažké v plnom rozsahu posúdiť presné dôsledky pre práva a slobody, ktoré tvoria jadro projektu EÚ. Z týchto dôvodov EDPS vyzýva na širšiu diskusiu o budúcnosti výmeny informácií EÚ, ich správe a spôsoboch zaručenia základných práv v tomto kontexte.

1. ÚVOD

1.1. Kontext

1. V apríli 2016 Komisia prijala oznámenie „*Silnejšie a inteligentnejšie systémy pre hranice a bezpečnosť*“⁽¹⁾, ktorým sa začala diskusia o tom, ako by mohli informačné systémy v Európskej únii zlepšiť riadenie hraníc a zvýšiť vnútornú bezpečnosť.
2. V júni 2016 Komisia v nadväznosti na oznámenie zriadila expertnú skupinu na vysokej úrovni pre informačné systémy a interoperabilitu (ďalej len „HLEG“ – high-level expert group on information systems and interoperability). HLEG bola poverená riešením právnych, technických a prevádzkových výziev v súvislosti s dosiahnutím interoperability medzi centrálnymi systémami EÚ pre hranice a bezpečnosť⁽²⁾.
3. HLEG predložila odporúčania najprv vo svojej priebežnej správe z decembra 2016⁽³⁾ a neskôr vo svojej záverečnej správe z mája 2017⁽⁴⁾. EDPS bol vyzvaný, aby sa zúčastnil na práci HLEG a vydal vyhlásenie o koncepcii interoperability v oblasti migrácie, azylu a bezpečnosti, ktoré je zahrnuté do záverečnej správy HLEG.
4. Na základe oznámenia z roku 2016 a odporúčaní HLEG Komisia navrhla nový prístup, v rámci ktorého by boli všetky centralizované informačné systémy EÚ pre bezpečnosť a riadenie hraníc a migrácie interoperabilné⁽⁵⁾. Komisia oznámila svoj úmysel pracovať na vytvorení európskeho vyhľadávacieho portálu, spoločnej služby porovnávania biometrických údajov a spoločnej databázy údajov o totožnosti.
5. Rada 8. júna 2017 uvítala stanovisko Komisie a navrhovaný ďalší postup s cieľom dosiahnuť interoperabilitu informačných systémov do roku 2020⁽⁶⁾. Komisia 27. júla 2017 otvorila verejnú konzultáciu o interoperabilite informačných systémov EÚ pre hranice a bezpečnosť⁽⁷⁾. Konzultáciu sprevádzalo úvodné posúdenie vplyvu.
6. EDPS vydal 17. novembra 2017 ako dodatočný príspevok diskusný dokument o interoperabilite informačných systémov v priestore slobody, bezpečnosti a spravodlivosti⁽⁸⁾. V tomto dokumente uznal, že keď sa interoperabilita vykonáva premyslene a v súlade so základnými požiadavkami nevyhnutnosti a proporcionality, môže byť užitočným nástrojom na riešenie oprávnených potrieb príslušných orgánov používajúcich rozsiahle informačné systémy vrátane zlepšenia výmeny informácií.
7. Komisia 12. decembra 2017 uverejnila dva legislatívne návrhy (ďalej len „návrhy“):
 - návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ (hranice a víza) a o zmene rozhodnutia Rady 2004/512/ES, nariadenia (ES) č. 767/2008, rozhodnutia Rady 2008/633/SVV, nariadenia (EÚ) 2016/399 a nariadenia (EÚ) 2017/2226, ďalej len „návrh o hraniciach a vízach“,
 - návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ (policajná a justičná spolupráca, azyl a migrácia), ďalej len „návrh o policajnej a justičnej spolupráci, azyle a migrácii“.

⁽¹⁾ Oznámenie Komisie Európskemu parlamentu a Rade „*Silnejšie a inteligentnejšie systémy pre hranice a bezpečnosť*“, 6.4.2017, COM(2016) 205 final.

⁽²⁾ Tamtiež, s. 15.

⁽³⁾ Priebežná správa predsedu expertnej skupiny na vysokej úrovni pre informačné systémy a interoperabilitu zriadenej Európskou komisiou, priebežná správa predsedu expertnej skupiny na vysokej úrovni, december 2016, k dispozícii na: <http://ec.europa.eu/transparency/regexpert/index.cfm?do=groupDetail.groupDetail&groupID=3435>.

⁽⁴⁾ Záverečná správa expertnej skupiny na vysokej úrovni pre informačné systémy a interoperabilitu zriadenej Európskou komisiou, 11. mája 2017; k dispozícii na <http://ec.europa.eu/transparency/regexpert/index.cfm?do=groupDetail.groupDetail&groupID=3435>.

⁽⁵⁾ Oznámenie Komisie Európskemu parlamentu, Európskej rade a Rade zo 16. mája 2017 „*Siedma správa o pokroku smerom k dosiahnutiu účinnej a skutočnej bezpečnostnej únie*“, COM(2017) 261 final.

⁽⁶⁾ Závety Rady o ďalšom postupe s cieľom zlepšiť výmenu informácií a zabezpečiť interoperabilitu informačných systémov EÚ, 8. júna 2017: <http://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-10151-2017-INIT/sk/pdf>.

⁽⁷⁾ Verejná konzultácia a posúdenie vplyvu sú k dispozícii na: https://ec.europa.eu/home-affairs/content/consultation-interoperability-eu-information-systems-borders-and-security_en.

⁽⁸⁾ https://edps.europa.eu/sites/edp/files/publication/17-11-16_opinion_interoperability_en.pdf.

1.2. Ciele návrhov

8. Návrhy majú vo všeobecnosti za cieľ zlepšiť riadenie schengenských vonkajších hraníc a prispieť k vnútornej bezpečnosti Európskej únie. Na tento účel sa nimi stanovuje rámec na zabezpečenie interoperability medzi existujúcimi a budúcimi rozsiahlymi informačnými systémami EÚ v oblasti hraničných kontrol, azylu a prisťahovalectva, policajnej spolupráce a justičnej spolupráce v trestných veciach.
9. Komponenty interoperability zriadené návrhmi by zahŕňali:
 - tri existujúce systémy: Schengenský informačný systém (SIS), systém Eurodac a vízový informačný systém (VIS),
 - tri navrhované systémy, ktoré sú stále vo fáze prípravy alebo vývoja:
 - jeden, na ktorom sa nedávno dohodli zákonodarcovia EÚ a ktorý je potrebné vyvinúť: systém vstup/výstup (Entry/Exit System – EES) ⁽¹⁾ a
 - dva, ktoré sú stále predmetom rokovaní: navrhovaný európsky systém pre cestovné informácie a povolenia (ETIAS) ⁽²⁾ a navrhovaný Európsky informačný systém registrov trestov pre štátnych príslušníkov tretích krajín (ECRIS-TCN) ⁽³⁾,
 - databázu odcudzených a stratených cestovných dokladov (SLTD) Interpolu a
 - údaje Europolu ⁽⁴⁾.
10. Interoperabilita medzi týmito systémami sa skladá zo štyroch komponentov:
 - európskeho vyhľadávacieho portálu (ďalej len „ESP“ – European search portal),
 - spoločnej služby porovnávania biometrických údajov (ďalej len „spoločná BMS“ – shared biometric matching service),
 - spoločnej databázy údajov o totožnosti (ďalej len „CIR“ – common identity repository) a
 - detektora viacnásobných totožností (ďalej len „MID“ – multiple identity detector).
11. ESP by fungoval ako sprostredkovateľ správ. Jeho účelom je poskytnúť jednoduché rozhranie, ktoré by poskytovalo rýchle výsledky vyhľadávania transparentným spôsobom. Umožnil by súčasné vyhľadávanie v rôznych systémoch použitím údajov o totožnosti (biografických aj biometrických). Inými slovami, koncový používateľ by mohol uskutočniť jediné vyhľadávanie a získať výsledky zo všetkých systémov, ku ktorým má oprávnený prístup, namiesto vyhľadávania v každom systéme jednotlivo.
12. Spoločná BMS by bola technickým nástrojom na uľahčenie identifikácie jednotlivca, ktorý môže byť zaregistrovaný v rôznych databázach. Uchovávala by vzory biometrických údajov (odtlačky prstov a podobu tváre) obsiahnuté v centralizovaných informačných systémoch EÚ (t. j. SIS, Eurodac, EES, VIS a ECRIS-TCN). Tým by na jednej strane umožnila súčasné vyhľadávanie biometrických údajov uchovávaných v rôznych systémoch a na druhej strane porovnanie týchto údajov.
13. CIR by uľahčila identifikáciu osôb vrátane osôb na území členských štátov a takisto by pomohla zjednodušiť prístup orgánov presadzovania práva k informačným systémom, ktoré neslúžia na právne účely. CIR by uchovávala biografické a biometrické údaje zaznamenané v systémoch VIS, ECRIS-TCN, EES, Eurodac a ETIAS. Uchovávala by logicky oddelené údaje podľa systému, z ktorého údaje pochádzali.

⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2226 z 30. novembra 2017, ktorým sa zriaďuje systém vstup/výstup na zaznamenávanie údajov o vstupe a výstupe štátnych príslušníkov tretích krajín prekračujúcich vonkajšie hranice členských štátov a o odopretí ich vstupe a stanovujú podmienky prístupu do systému vstup/výstup na účely presadzovania práva, a ktorým sa mení Dohovor, ktorým sa vykonáva Schengenská dohoda, a nariadenia (ES) č. 767/2008 a (EÚ) č. 1077/2011 (Ú. v. EÚ L 327, 9.12.2017, s. 20).

⁽²⁾ Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa zriaďuje európsky systém pre cestovné informácie a povolenia (ETIAS) a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 515/2014, (EÚ) 2016/399, (EÚ) 2016/794 a (EÚ) 2016/1624, COM(2016) 731 final, 16.11.2016.

⁽³⁾ Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa zriaďuje centralizovaný systém na identifikáciu členských štátov, v ktorých sú k dispozícii informácie o odsúdeniach štátnych príslušníkov tretích krajín a osôb bez štátnej príslušnosti (TCN), s cieľom doplniť a podporiť Európsky informačný systém registrov trestov (ECRIS-TCN), a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1077/2011, COM(2017) 344 final, 29.6.2017.

⁽⁴⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/794 z 11. mája 2016 o Agentúre Európskej únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania práva (Europol), ktorým sa nahrádzajú a zrušujú rozhodnutia Rady 2009/371/SVV, 2009/934/SVV, 2009/935/SVV, 2009/936/SVV a 2009/968/SVV (Ú. v. EÚ L 135, 24.5.2016, s. 53).

14. MID by bol nástrojom, ktorý by umožňoval prepojiť totožnosti v rámci CIR a SIS a uchovával by prepojenia medzi záznamami. Uchovával by prepojenia poskytujúce informácie, keď sa zistí jedna alebo viaceré jednoznačné alebo možné zhody a/alebo keď sa použije podvodná totožnosť. Kontroloval by, či vyhľadávané alebo vložené údaje existujú vo viac ako jednom systéme s cieľom odhaliť viacnásobné totožnosti (napr. rovnaké biometrické údaje prepojené s odlišnými biografickými údajmi alebo rovnaké/podobné biografické údaje prepojené s odlišnými biometrickými údajmi). MID by zobrazil záznamy o biografickej totožnosti, ktoré majú prepojenie v rôznych systémoch.
15. Prostredníctvom štyroch komponentov interoperability je cieľom návrhov:
 - poskytnúť oprávneným používateľom rýchly, bezproblémový, systematický a kontrolovaný prístup k príslušným informačným systémom,
 - uľahčiť kontroly totožnosti štátnych príslušníkov tretích krajín na území členských štátov,
 - odhaliť viacnásobné totožnosti prepojené s tým istým súborom údajov a
 - zjednodušiť prístup orgánov presadzovania práva k informačným systémom, ktoré neslúžia na presadzovanie práva.
16. Návrhmi by sa okrem toho zriadilo centrálné úložisko na účely podávania správ a štatistiky (ďalej len „CRRS“ – central repository for reporting and statistics) a univerzálny formát správ (ďalej len „UMF“ – universal message format) a zaviedli by sa nimi automatizované mechanizmy kontroly kvality údajov.
17. Uverejnenie dvoch legislatívnych návrhov namiesto jedného vyplýva z potreby rešpektovať rozdiel medzi systémami, ktoré sa týkajú:
 - schengenského *acquis* v súvislosti s hranicami a vízami [t. j. systémy VIS, EES, ETIAS a SIS upravené nariadením (ES) č. 1987/2006],
 - schengenského *acquis* o policajnej spolupráci alebo ktoré nesúvisia so schengenským *acquis* (systémy Eurodac, ECRIS-TCN a SIS upravené nariadením Rady 2007/533/SVV).
18. Tieto dva návrhy sú „sesterské návrhy“, ktoré sa musia vykladať spolu. Číslovanie článkov je zväčša podobné v oboch návrhoch, rovnako ako ich obsah. Preto, ak nie je uvedené inak, pri uvádzaní konkrétneho článku sa týmto článkom myslí článok oboch návrhov.

5. ZÁVERY

142. EDPS uznáva, že keď sa interoperabilita vykonáva premyslene a v súlade so základnými požiadavkami nevyhnutnosti a proporcionality, môže byť užitočným nástrojom na riešenie oprávnených potrieb príslušných orgánov používajúcich rozsiahle informačné systémy vrátane zlepšenia výmeny informácií.
143. Zdôrazňuje, že interoperabilita nie je primárne technická voľba, ale je to v prvom rade politická voľba, ktorá sa má urobiť a ktorá bude mať v nadchádzajúcich rokoch značné právne a spoločenské dôsledky. V kontexte jasného trendu miešať rôzne právne predpisy EÚ a politické ciele (t. j. hraničné kontroly, azyl a prisťahovalectvo, policajná spolupráca a teraz aj justičná spolupráca v trestných veciach), ako aj udelenia rutinného prístupu na účely presadzovania práva k databázam, ktoré neslúžia na presadzovanie práva, rozhodnutie zákonodarcu EÚ dosiahnuť, aby boli rozsiahle informačné systémy interoperabilné, by nemalo len trvalý a výrazný vplyv na ich štruktúru a spôsob ich fungovania, ale zmenilo by aj spôsob doterajšieho výkladu právnych zásad v tejto oblasti a ako také by stanovilo „bod, z ktorého niet návratu“. Z týchto dôvodov EDPS vyzýva na širšiu diskusiu o budúcnosti výmeny informácií EÚ, o ich správe a spôsoboch zaručenia základných práv v tomto kontexte.
144. Hoci by predložené návrhy mohli vzbudzovať dojem, že interoperabilita je finálny komponent už plne fungujúcich informačných systémov (alebo aspoň systémov, ktorých zakladajúce právne akty sú už „stabilné“ a v záverečných fázach legislatívneho procesu), EDPS by chcel pripomenúť, že tomu tak nie je. V skutočnosti tri zo šiestich informačných systémov EÚ, ktoré sa návrhy snažia prepojiť, v súčasnosti neexistujú (ETIS, ECRIS-TCN a EES), dva sú momentálne vo fáze revízie (SIS a Eurodac) a jeden sa má zrevidovať koncom tohto roka (VIS). Posúdenie presných dôsledkov veľmi komplexného systému s takým veľkým množstvom „pohyblivých častí“ pre súkromie a ochranu údajov je skutočne možné. EDPS pripomína dôležitosť zabezpečenia konzistentnosti medzi právnymi zneniami, ktoré sú už predmetom rokovaní (alebo ktoré sa pripravujú) a návrhmi s cieľom zaistiť jednotné právne, organizačné a technické prostredie pre všetky činnosti v oblasti spracovania údajov v Únii. V tejto súvislosti by chcel zdôrazniť, že týmto stanoviskom nie sú dotknuté ďalšie zásahy, ktoré môžu nasledovať, keďže rôzne prepojené právne nástroje napredujú v legislatívnom procese.

145. EDPS poznamenáva, že hoci sa spočiatku o interoperabilite mohlo uvažovať ako o nástroji určenom len na uľahčenie používania systémov, návrhmi sa zavádzajú nové možnosti prístupu k údajom a k využívaniu údajov, ktoré sú uchovávané v rôznych systémoch, s cieľom bojovať proti podvodom s osobnými údajmi, uľahčiť kontroly totožnosti a zjednodušiť prístup orgánov presadzovania práva k informačným systémom, ktoré neslúžia na právne účely.
146. Ako už bolo zdôraznené v diskusnom dokumente, EDPS zdôrazňuje dôležitosť v prvom rade ďalej objasniť rozsah problému podvodov s osobnými údajmi medzi štátnymi príslušníkmi tretích krajín s cieľom zabezpečiť, aby bolo navrhované opatrenie vhodné a primerané.
147. Pokiaľ ide o používanie údajov uchovávaných v rôznych systémoch s cieľom uľahčiť kontroly totožnosti na území členských štátov, EDPS zdôrazňuje, že účely takéhoto používania, t. j. bojovať proti neregulárnej migrácii a prispievať k vysokej úrovni bezpečnosti, sú formulované príliš široko a v návrhoch by mali byť „prísne obmedzené“ a „presne vymedzené“ na účely dosiahnutia súladu s judikatúrou Súdneho dvora Európskej únie. Predovšetkým sa domnieva, že prístup k CIR na určenie totožnosti štátneho príslušníka tretej krajiny na účely zabezpečenia vysokej úrovne bezpečnosti by mal byť povolený len vtedy, keď existuje prístup k podobným vnútroštátnym databázam na rovnaké účely (napr. register štátnych príslušníkov/rezidentov atď.) a za rovnakých podmienok. Odporúča, aby sa v návrhoch táto záležitosť objasnila. V opačnom prípade by sa zdalo, že návrhmi sa stanovuje domnienka, že štátni príslušníci tretích krajín v zásade predstavujú bezpečnostnú hrozbu. Takisto odporúča zabezpečiť, aby bol prístup k údajom na identifikáciu osoby počas kontroly totožnosti povolený:
- v zásade v prítomnosti danej osoby a
 - keď osoba nie je schopná spolupracovať a nemá doklad preukazujúci jej totožnosť alebo
 - odmieta spolupracovať alebo
- keď existujú opodstatnené alebo podložené dôvody domnievať sa, že predložené doklady sú falošné a že osoba nehovorí pravdu o svojej totožnosti.
148. EDPS chápe potrebu orgánov presadzovania práva využívať najlepšie možné nástroje na rýchlu identifikáciu páchatelov teroristických činov a iných závažných trestných činov. Avšak odstránenie skutočných záruk zavedených na ochranu základných práv hlavne v záujme urýchlenia postupu by nebolo prijateľné. Odporúča preto doplniť do článku 22 ods. 1 návrhov podmienky týkajúce sa existencie primeraných dôvodov, vykonanie predchádzajúceho vyhľadávania vo vnútroštátnych databázach a spustenie vyhľadávania v automatizovanom systéme identifikácie odtlačkov prstov iných členských štátov podľa rozhodnutia 2008/615/SVV pred uskutočnením akéhokoľvek vyhľadávania v spoločnej databáze údajov o totožnosti. Okrem toho usudzuje, že dodržiavanie podmienok prístupu dokonca aj k obmedzeným informáciám, ako je pozitívna/negatívna lustrácia, by sa malo vždy overiť nezávisle od ďalšieho prístupu k údajom uchovávaným v systéme, ktorý viedol k pozitívnej lustrácii.
149. EDPS sa domnieva, že nevyhnutnosť a proporcionalita používania údajov uchovávaných v systéme ECRIS-TCN na odhaľovanie viacnásobných totožností a na uľahčenie kontrol totožnosti by sa mali preukázať jasnejšie a požaduje objasnenie aj z hľadiska jeho kompatibility so zásadou obmedzenia účelu. Odporúča preto, aby sa v návrhoch zaistilo, aby bolo možné získať prístup k údajom uchovávaným v systéme ECRIS-TCN a používať tieto údaje len na účely systému ECRIS-TCN vymedzené v jeho právnom nástroji.
150. EDPS víta, že cieľom návrhov je vytvorenie harmonizovaného technického prostredia systémov, ktoré budú fungovať spolu s cieľom poskytovať rýchly, bezproblémový, kontrolovaný a systematický prístup k informáciám, ktoré rôzne zainteresované strany potrebujú na plnenie svojich úloh. Pripomína že počas všetkých fáz vykonávania návrhov by sa mali zohľadňovať základné zásady ochrany údajov, a preto odporúča zahrnúť do návrhov povinnosť pre agentúru eu-LISA a členské štáty dodržiavať zásady ochrany údajov už v štádiu návrhu a zásady štandardnej ochrany údajov.
151. Okrem všeobecných pripomienok a skôr uvedených identifikovaných kľúčových otázok má EDPS dodatočné odporúčania týkajúce sa týchto aspektov návrhov:
- funkčnosti ESP, spoločnej BMS, CIR a MID,
 - obdobia uchovávanía údajov v CIR a MID,
 - manuálneho overovania prepojení,
 - centrálného úložiska na účely podávania správ a štatistiky,

- rozdelenia úloh a zodpovednosti medzi agentúru eu-LISA a členské štáty,
- bezpečnosti komponentov interoperability,
- práv dotknutých osôb,
- prístupu zo strany zamestnancov agentúry eu-LISA,
- prechodného obdobia,
- logov a
- úlohy vnútroštátnych orgánov dohľadu a EDPS.

152. EDPS bude naďalej k dispozícii na účely poskytovania ďalšieho poradenstva k návrhom, a to aj v súvislosti s akýmkoľvek delegovaným alebo vykonávacím aktom prijatým podľa navrhovaných nariadení, ktorý by mohol mať vplyv na spracovanie osobných údajov.

V Bruseli 19. marca 2018

Giovanni BUTTARELLI
európskeho dozorného úradníka pre ochranu údajov
